

Nº albarán : 80540495  
 Fecha rec: 2000  
 Fecha Exp : 01.03.2022  
 Del. Date

Destino / To :  
 Cliente : Magna PT S.P.A.  
 Dirección : Via dei Ciclamini, 4  
 Modugno Bari 70026

Proveedor / Supplier :  
 Código : 91000014  
 Dirección : Polígono Kataide  
 Población : Mondragon 20500  
 País : España

Transportista/Carrier : Transport number:312474  
 Razón social : LKW WALTER Internationale  
 Matrícula : CB5549KA  
 Placa Nº :  
 Remolque : CB2877EA

Planta :  
 Centro : Italia  
 Puerta de descarga :  
 Unloading point :  
 Puesto de consumo : 14249  
 Point of consumption : 14249

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad		Unidad	Embalaje	Bultos	Etiqueta	Cant/Box	Nº Pedido	Obs.	
		Enviada	Recibida								Delivered
2510630000	CM 2510310463	650		PZA	TBA-501494	026	19043458/19046302	25	550004316501		
					TBA-501711	156					
Peso neto total : 5.102,500		Peso bruto total : 6.771,700		Nº total de palets o contenedores : 026		Total net weight:		Total bruto weight:		Total No. of palets or containers:	

276302

**KUEHNE+NAGEL S.R.L.**  
 ACCETTAZIONE MERCE  
 Quantità dichiarata: 650  
 Quantità effettiva: 26  
 Tipo Imballaggio: NO  
 Quantità Imballi: 26  
 Confermità alle scale di imballaggio: NO  
 Data controllo: 02/13/22  
 Firma: [Signature]

Observaciones:  
 Comments:  
 A RILLENAR POR RECEPCION  
 TO FILL BY THE RECEIVER

El responsable de la entrega del residuo de envase o envase usado para su correcta gestión ambiental será el poseedor.  
 Responsibility for the correct environmental management of packaging residue or used packaging material falls with the final recipient.

Proveedor / Supplier :  
 ROMAN MARTICO  
 Fagor Ederlan S. Coop.

Recepción / Receiver :  
 Modugno Bari  
 Fecha : 04 MAR 2022  
 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

6

Екземпляр за изпращача  
Copy for sender

20540495/20540496

1. Изпращач (име, адрес, държава) Sender (name, address, country) <b>Fagor Ederlan Coop. E.</b> Torrebañe Pasealekua 7 20540 ESKORIATZA (Gipuzkoa) NIF. E-1233255	МЕЖДУНАРОДНА ТОВАРИТЕЛНИЦА № INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE  CMR  Този превоз, независимо от всяка противна клауза, е подчинен на Конвенцията относно договора за международен превоз на стоки по пътята (CMR). This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR).
--	--

2. Получател (име, адрес, държава) Consignee (name, address, country) <b>Magna PT SpA</b> 70026 Modugno Bari (I)	16. Превозвач (име, адрес, държава) Carrier (name, address, country) <b>DENIS.YV.2005 EOOD</b> BG201931523 Yuriy Gagarin 44/133 PERNIK 2304
---	--

3. Разтоварен пункт (място, държава) Place of delivery of the goods (place, country) <b>Modugno Bari (I)</b>	17. Последователни превозвачи (име, адрес, държава) Successive carriers (name, address, country)
--	---

4. Товарен пункт (място, държава, дата) Place and date of taking over the goods (place, country, date) <b>Arrasate (E) 1-3-2022</b>	18. Резерви и бележки на превозвача Carrier's reservations and observations
---	--

5. Приложени документи Documents attached <b>AIB: 80540495/96</b>
---

6. Знаци и номера Marks and Nos	7. Брой колет Number of packages	8. Вид опаковка Method of packing	9. Вид на стоката Nature of the goods	10. Статистически № Statistical number	11. Тежина бруто кг Gross weight in kg	12. Обем м³ Volume in m³
<b>40 Cont. Rezas Auto</b>					<b>10438</b>	

Клас Class	Цифра Number	Буква Letter	(ADR*)
---------------	-----------------	-----------------	--------

13. Указания на изпращача Sender's instructions	19. Специални споразумения Special agreements
--	--

20. За плащане от To be paid by:	Изпращача/Sender	Валута/Currency	Получателя/Consignee
Превозна цена Carriage charges:			
Намлявания Deductions:			
Салдо Balance			
Добавки Supplement charges:			
Други такси Other charges:			
ВСИЧКО TOTAL:			

21. Изготвена в Established in <b>Arrasate</b> на on <b>1-3-2022</b>	15. Наложен платеж Cash on delivery <b>KUEHNE + NAGEL s.r.l.</b> Via del Ciclo, sml, snc - 70026 Modugno (BA)
---	--

22. Подпис и печат на изпращача Signature and stamp of the sender <b>ROMAN MARTICORENA</b> <b>Fagor Ederlan S. Coop.</b>	23. Подпис и печат на превозвача Signature and stamp of the carrier <b>DENIS.YV.2005 EOOD</b> BG201931523 Yuriy Gagarin 44/133 PERNIK 2304	24. Стоките получени/Goods received <b>06 MAR 2022</b> Place on <b>"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"</b> Подпис и печат на получателя Signature and stamp of the consignee
---	---	--

За попълване на отговорност на изпращача графичи 1 до 15 вкл. +19+21+22. Очертаните графичи с дебели линии се попълват от превозвача.  
To be completed on the sender's responsibility 1-15 including and +19+21+22. The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier.

В случай на опасни стоки, да се посочи евентуалното усъщаване в последния ред от класа, цифрата и ако е нужно - буквата.  
In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.

